



de Produktinformation
en Product information
fr Fiche produit

cs Informace o výrobku
pl Informacja o produkcie
sk Informácia o výrobku

hu Termékismertető
tr Ürün bilgisi

- aus hochwertigem Qualitätsporzellan gefertigt
- made from high-quality porcelain
- fabriqué en porcelaine de qualité haut de gamme
- vyrobený z vysoce kvalitního porcelánu
- wykonano z wysokogatunkowej porcelany
- vyrobený z vysokokvalitného porcelánu
- kiváló minőségű porcelánból készült
- yüksek kaliteli porselenden üretilmiştir
- Nur zum Erwärmen von Speisen und Getränken geeignet - nicht zum Kochen oder Backen
- Only use the product for heating up food and beverages - not for cooking or baking
- Destiné uniquement à chauffer des aliments et des boissons - ne convient pas à la cuisson
- Vhodný pouze k ohřívání jídel a nápojů - nikoliv k vaření nebo pečení
- Nadaje się wyłącznie do podgrzewania potraw i napojów - nie nadaje się do gotowania ani do pieczenia
- Vhodný len na zohrievanie pokrmov a nápojov - nevhodný na varenie alebo pečenie
- Csak ételnek és italok felmelegítésére használható - főzésre vagy sütésre nem alkalmas
- Sadece yiyecek ve içecekleri ısıtmak için uygundur - ocakta veya fırında pişirmek için uygun değildir.



- spülmaschinengeeignet
- dishwasher-safe
- peut passer au lave-vaisselle
- vhodný do myčky
- nadaje się do mycia w zmywarce
- vhodný na umývanie v umývačke riadov
- mosogatógéppen tisztítható
- bulaşık makinesi için uygundur



- Verwendung im Backofen - ohne Deckel und Teesieb - bis max. 180 °C
- for use in the oven - without the lid and strainer - at max. 180°C

- utilisation au four - sans couvercle et passoire - à 180 °C max.
- použití v troubě bez víčka a sítka při teplotě max. 180 °C
- zastosowanie w piekarniku - bez pokrywki i sítka do herbaty - przy maks. 180°C
- použitie v rúre na pečenie bez veka a čajového sítka pri teplote max. 180 °C
- sütőben - a fedő és a teazűrő nélkül - max. 180 °C-ig használható
- fırında kullanım - kapaksız ve çay süzgeci olmadan maks. 180 °C'ye kadar



- Verwendung in der Mikrowelle - ohne Deckel und Teesieb - bei max. 600 W für 1 Minute
- for use in the microwave - without the lid and strainer - at max. 600 W for 1 minute
- utilisation au micro-ondes - sans couvercle et passoire - à 600 W max. pendant 1 minute
- použití v mikrovlnné troubě bez víčka a sítka při max. 600 W po dobu 1 minuty
- zastosowanie w kuchence mikrofalowej - bez pokrywki i sítka do herbaty - przy maks. 600 W przez 1 minutę
- použitie v mikrovlnnej rúre bez veka a čajového sítka pri výkone max. 600 W na 1 minútu
- mikrohullámú sütőben - a fedő és a teazűrő nélkül - max. 600 W-on 1 percig melegíthető
- mikrodalgada kullanım - kapaksız ve çay süzgeci olmadan - azami 600 W, 1 dakika süreyle

EG-Konformitätserklärung EU-Declaration of Conformity

Hiermit erklären wir, dass das nachfolgend bezeichnete Produkt den einschlägigen EG-Richtlinien entspricht und die Serie entsprechend gefertigt wird.
We herewith confirm that the product as detailed below complies with the governing EU-directives and bulk production will be manufactured accordingly.

TCHIBO-Artikelbezeichnung: TCHIBO article description	Teebecher mit Deckel und Sieb Tea cup with lid and strainer
TCHIBO-Artikelnummer: TCHIBO article number	600747

Der Artikel entspricht folgenden erforderlichen EG-Richtlinien und nationalen Rechtsakten: The article complies with the EU-directives and national legal acts as mentioned below:	
<input checked="" type="checkbox"/> Verordnung über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen Regulation on materials and articles intended to come into contact with food 1935/2004/EC	<input checked="" type="checkbox"/> Richtlinie über Keramikgegenstände, die dazu bestimmt sind mit Lebensmittel in Berührung zu kommen. Directive on ceramic articles intended to come into contact with food. 84/500/EEC
<input checked="" type="checkbox"/> Bedarfsgegenständeverordnung (BedGgStV) German Commodity Ordinance (BedGgStV)	

Diese Konformitätserklärung wurde, nach Prüfung des Artikels durch eine akkreditierte Stelle, ausgestellt / This declaration of conformity was issued after testing the product at an accredited institute.

Ausstellungsdatum: Date of issue:	Inverkehrbringer: Distributing company:
24.09.2020	Tchibo GmbH, Überseering 18, D-22297 Hamburg

Stellung im Betrieb
Position

Head of Quality Management Hardgoods

Name in Druckbuchstaben
Name in capital letters

Nicolai Gottschlich

Unterschrift / Stempel
Signature / stamp



Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.de • www.tchibo.ch • www.tchibo.cz • www.tchibo.pl • www.tchibo.sk • www.tchibo.hu • www.tchibo.com.tr

